



<u>Name of Tender :</u> Selling the Two vehicles in Zakho. Tender number : 378/2026 Baghdad Deadline: 02:00 PM ---. 09/04/2026 For further clarification please contact: ghassan.alsabagh@mbociq.org	<u>اسم العطاء :</u> بيع سيارات عدد 2 في زاخو . رقم العطاء : 378/2026 بغداد تاريخ انتهاء التقديم : 02:00 بعد ظهر يوم ----- 2026/04/09 لمزيد من المعلومات يرجى الاتصال على: ghassan.alsabagh@mbociq.org
على جميع المهتمين بالشراء الحضور الى مكتب اخوية المحبة الانسانية في زاخو, رأس الكونديك – محلة النصر – مجاور كنيسة مار كوركيس للكلدان . يوم (الاربعاء) المصادف 2026 /04/01, الساعة 10:00 صباحا لمعاينة السيارات المعروضة للبيع . All those interested in purchasing should attend the office of AL-Mahaba Brotherhood Humanitarian Organization/Zakho Office ,Ras AL-Kondek – Mahalat AL-Nasara Adjacent to St. George Chaldean Church on (Wen.) 01/04/ 2026 , 10 :00 AM To see the vehicles that will be sale.	
Dear Sir / Madam, AL-Mahaba Brotherhood Humanitarian Organization Programs is looking for person or companies to purchasing vehicles belonging to her shown in Annex (1) vehicles details. <u>General Requirements</u> <u>1 – The Two vehicles must be sales together</u> 2- AL-Mahaba Brotherhood Humanitarian Organization. retains the right to reject, cancel , negotiate and accept any offer.	سيدي / سيدتي العزيزة), برامج اخوية المحبة الانسانية تبحث عن اشخاص او شركات لشراء سيارات تابعة لها المشار إليها أدناه في الملحق رقم (1) جدول بتفاصيل السيارات <u>تعليمات إلى مقدمي العطاءات:</u> <u>1- يجب ان تباع السيارات الاثنتين دفعة واحدة.</u> 2- تحتفظ اخوية المحبة الانسانية بالحق في رفض أو إلغاء أو التفاوض أو قبول أي عرض
<u>Requested Information</u> The submission must include: ❖ Full legal address and contact details ❖ Name of representative and copy of ID	<u>يجب تقديم ما يلي :</u> ❖ العنوان الكامل الصحيح وعنوان الاتصال ❖ اسم الممثل مع نسخة من بطاقة الاحوال المدنية او البطاقة الموحدة

<u>Bid Requirements:</u> Offers that do not meet the following will be automatically rejected regardless of price: - Quotation should remain valid for a period of at least ninety (90) days from the submission closing date and should be indicated in the quotation - Offers must be received before the stated deadline. - Offers must include all information requested above. - Unit prices must be provided for all line items. Offers that only include totals will be rejected. - Offers must be submitted in AL-Mahaba Brotherhood Humanitarian Zakho Office, marked with the name and tracking number of the procurement. Offers for separate tenders must be submitted separately. Any missing documents may cause the rejection of the entire offer. - Offers must be clean & clear. The vendor should sign and stamp next to handwritten corrections or corrections made with whiteout. - Offers must be complete, signed in a clear date and stamped on all pages. stamped on each page of the offer.	<u>معلومات ملء العطاء :</u> سوف يتم رفض أي عطاء لا يلتزم بالشروط أدناه بغض النظر عن السعر: - يجب ان يكون العرض نافذاً "لمدة تسعين (90) يوماً" على الأقل من تاريخ إغلاق التقديم وينبغي الإشارة الى ذلك في الطلب. - سيتم رفض أي طلب يقدم بعد التاريخ والوقت المحدد لقبول العطاءات. - يجب أن تتضمن العروض جميع المعلومات المطلوبة أعلاه. - جميع الاسعار يجب ان تكتب لكل بند أو فقرة على حدة ، ويتم رفض العطاءات التي تحتوي على الأجمالي فقط . - يجب تقديم العروض في مكتب اخوية المحبة الانسانية في زاخو. لأستلام العطاءات . يجب تقديم عروض المناقصات المنفصلة بشكل منفصل. قد تتسبب أي مستندات مفقودة في رفض العرض بأكمله. - العروض يجب أن تكون نظيفة وواضحة، يجب التوقيع والختم في مكان أي تصحيح يدوي أو باستخدام قلم التصحيح الابيض . - يجب أن تكون العروض كاملة من جميع الجوانب , موقعة بتاريخ واضح ومختومة على جميع الصفحات
---	--

<u>Delivery Instructions:</u> - Complete and stamped and signed offer can be submitted by email tenders@mbociq.org as PDF file. Email must indicate the number of - or the offer will tender which is 378/2026 be excluded . The file should not exceed 15 MBs and the company biography should not exceed 10 pages - Or In sealed and Signed Or stamped envelope To of AL-Mahaba Brotherhood Humanitarian Organization/Zakho Office ,Ras AL-Kondek – Mahalat AL-Nasara Adjacent to St. George Chaldean Church with the following info written on the envelope: 1. To / AL-Mahaba Brotherhood Humanitarian Organization office 2. Tender Number: 378/2026 Baghdad 3. The name, mobile no. and e-mail of the company. 4. For any further clarification about the location of AL-Mahaba Brotherhood Humanitarian Organization Office please contact : 07507343894	<u>تعليمات التسليم :</u> يجب تقديم العطاء الكامل والمختوم و الموقع عن طريق عنوان البريد الالكتروني tenders@mbociq.org من خلال تقديم الملف المختوم كاملاً بصيغة PDF . يجب ان يذكر بالبريد الالكتروني المرسل على رقم العطاء (378/2026) وإلا سيتم استبعاد العطاء. يجب ان لا يتجاوز حجم المرفق 15 ميجابايت على ان لا تتجاوز السيرة الذاتية للشركة أكثر من 10 صفحات. او، تقديم العطاء الكامل والمختوم و الموقع مع كافة الوثائق المطلوبة في ظرف مغلق موقع أو مختوم الى مكتب اخوية المحبة الانسانية في زاخو، رأس الكونديك – محلة النصارة – مجاور كنيسة مار كوركيس للكلدان ومكتوب عليه: 1-الى / مكتب اخوية المحبة الانسانية 2-رقم العطاء: 378/2026 بغداد 3-اسم الشخص او الشركة , العنوان, رقم الموبايل والبريد الالكتروني للمدير التنفيذي للشركة او من ينوب عنه. 4-لأي توضيحات إضافية لموقع مكتب اخوية المحبة الانسانية يرجى الاتصال بالرقم : 07507343894
---	--

Person name Or Company name: أسم الشخص أو الشركة:	
Legal address: العنوان الثابت:	
Telephone Number: رقم الهاتف:	
Email Address: عنوان البريد الالكتروني:	

Signature التوقيع	
Date التاريخ	

ت NO.	اسم المادة Name Item	الكمية Quantity	سعر المفرد \$ Price	المبلغ الكلي \$ Total Price
1	تويوتا هايلاندر / 7 راكب اللون اسود موديل /2012 المحرك 6 سلندر 3500 – اللوحات اربيل TOYOTA Hylinder/ 7 passenger, Black color, 2012 model / Erbil, engine size 6 Cylinder 3500- Erbil	1		
2	بيك اب تويوتا هيلوكس دبل قمارة / 5 راكب اللون ابيض/ كير عادي موديل /2012- حجم المحرك 4 سلندر 2700 – اللوحات دهوك TOYOTA HILUX pek up / 5 passenger, White color, 2012 model / engine size 4 Cylinder 2700 / Duhok	1		
المجموع TOTAL				